

Reg. Nr. 10-0000

Nr. 06-10.182

## **Leistungsauftrag 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 - 2010; Ergänzung der Leistungsziele für das Jahr 2010 und Erhöhung des Globalkredits**

---

### **Kurzfassung:**

Der Einwohnerrat hat am 25. März 2009 den neuen Produktrahmen beschlossen, welcher ab dem 1. Januar 2010 gilt. Darin enthalten ist u.a. ein Wechsel des Produkts Bestattungen und Friedhofpflege von der bisherigen Produktgruppe 2, Publikumsdienste und Aussenbeziehungen, zur neuen Produktgruppe 7, Siedlung und Landschaft, zum neuen Teilprodukt Grünanlagen und Friedhof. Diese Leistung und die dafür notwendigen finanziellen Mittel sind im laufenden Leistungsauftrag und Globalkredit 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 bis 2010 nicht enthalten.

Der Leistungsauftrag und Globalkredit 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, soll deshalb für das Jahr 2010 ergänzt werden. Dafür ist eine Erhöhung des Globalkredits um CHF 407'000 erforderlich, um den Mittelbedarf des Jahres 2010 im Rahmen der geltenden Ziele und Vorgaben decken zu können. Im umgekehrten Sinn entfällt ab 2010 im neuen Leistungsauftrag 1, Publikums- und Behördendienste, das Produkt Bestattungen und Friedhofpflege, mit entsprechender Reduktion des Finanzbedarfs in der betreffenden Produktgruppe.

Politikbereich: Siedlung und Landschaft

Auskünfte erteilen: Matthias Schmutz, Gemeinderat  
Tel: 079 356 73 11

Ivo Berweger, Abteilungsleiter Hochbau und Planung  
Tel: 061 646 82 86

September 2009



## **Notwendige Ergänzung der Leistungsziele für das Jahr 2010 aufgrund des neuen Produktrahmens**

Der Einwohnerrat hat am 25. März 2009 den neuen Produktrahmen beschlossen, welcher ab dem 1. Januar 2010 gilt. Darin enthalten ist u.a. ein Wechsel des Produkts Bestattungen und Friedhofpflege von der bisherigen Produktgruppe Publikumsdienste und Aussenbeziehungen zum neuen Produkt Grünanlagen und Friedhof in der Produktgruppe Siedlung und Landschaft. Diese Leistungen und die dafür notwendigen finanziellen Mittel sind im Leistungsauftrag und Globalkredit 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 bis 2010 noch nicht enthalten.

Die im bisherigen Leistungsauftrag zum Produkt Bestattungen und Friedhofpflege enthaltenen Leistungsziele sollen auch für das Jahr 2010 gelten.

1. Angehörige erfahren kompetente und einfühlsame Beratung betreffend Bestattung und Grabpflege.  
**Indikator** Zufriedenheit  
**Standard** Weniger als 5 schriftliche Reklamationen jährlich  
**Messung** Feststellung der Verwaltung
2. Die Besucher sind mit dem gepflegten Erscheinungsbild des Gottesackers zufrieden.  
**Indikator** Zufriedenheit  
**Standard** Weniger als 5 schriftliche Reklamationen jährlich  
**Messung** Feststellung der Verwaltung

## **Notwendige Erhöhung des Globalkredits für das Jahr 2010**

Für das Jahr 2010 werden für Bestattungen und Friedhofpflege gemäss Budget Nettokosten in der Höhe von CHF 407'000 erwartet. Deshalb soll der Globalkredit um diesen Betrag erhöht werden. Zum Vergleich: Gemäss Jahresrechnung betragen die Nettokosten im Jahr 2007 CHF 401'000, im Jahr 2008 CHF 376'000.

Wie der bis Ende 2010 laufende Globalkredit Siedlung und Landschaft abschliessen wird und ob er allenfalls noch finanzielle Reserven beinhaltet, kann zum heutigen Zeitpunkt noch nicht gesichert gesagt werden, weil mit der Neuorganisation des Verhältnisses Kanton / Einwohnergemeinden (Projekt NOKE) die Einwohnergemeinde Riehen ab dem 1.1.2008 u.a. die gärtnerische Pflege der kantonalen Grünanlagen in Riehen als neue Aufgabe übernommen hat. Der Mehraufwand war im Leistungsauftrag und Globalkredit 10, Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 bis 2010 noch nicht enthalten. Im Projekt NOKE wurde von einer Entlastung der kantonalen Rechnung in der Höhe von jährlich rund CHF 400'000 ausgegangen; ob die Zusatzkosten für die Einwohnergemeinde tatsächlich CHF 400'000 betra-



Seite 3

gen, wird sich erst zeigen, wenn zwei bis drei Erfahrungsjahre zur Beurteilung herangezogen werden können. Eine vertiefte Beurteilung soll diesbezüglich im Hinblick auf den neuen Leistungsauftrag 2011 bis 2014 erfolgen.

### **Antrag**

Der Gemeinderat beantragt dem Einwohnerrat aus den vorstehenden Gründen, den Leistungsauftrag 7, Siedlung und Landschaft, für das Jahr 2010 um die Leistungsziele des bisherigen Produkts Bestattungen und Friedhofpflege zu ergänzen und die Erhöhung des Globalkredits der Produktgruppe Siedlung und Landschaft um CHF 407'000 zu bewilligen.

Riehen, 25. August 2009

Gemeinderat Riehen

Der Präsident:

Handwritten signature of Willi Fischer in black ink.

Willi Fischer

Der Gemeindeverwalter:

Handwritten signature of Andreas Schuppli in black ink.

Andreas Schuppli



**Beschluss des Einwohnerrats betreffend Ergänzung der Leistungsziele und Erhöhung des Globalkredits für den Leistungsauftrag 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 bis 2010**

---

„Der Einwohnerrat beschliesst auf Antrag des Gemeinderats [und der zuständigen Sachkommission]:

1. Der Leistungsauftrag 7 (bisher 10), Siedlung und Landschaft, für die Jahre 2007 bis 2010, wird für das Jahr 2010 um das Produkt Bestattungen und Friedhofpflege mit dessen bisherigen Leistungszielen ergänzt.
2. Der Globalkredit wird um CHF 407'000 erhöht.

Dieser Beschluss wird publiziert; er unterliegt dem Referendum.“

Riehen,

Im Namen des Einwohnerrats

Der Präsident:

Der Sekretär:

Thomas Meyer

Andreas Schuppli